

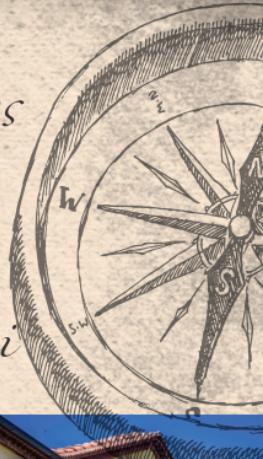


# Ξάνθη

η αρχόντισσα της Θράκης

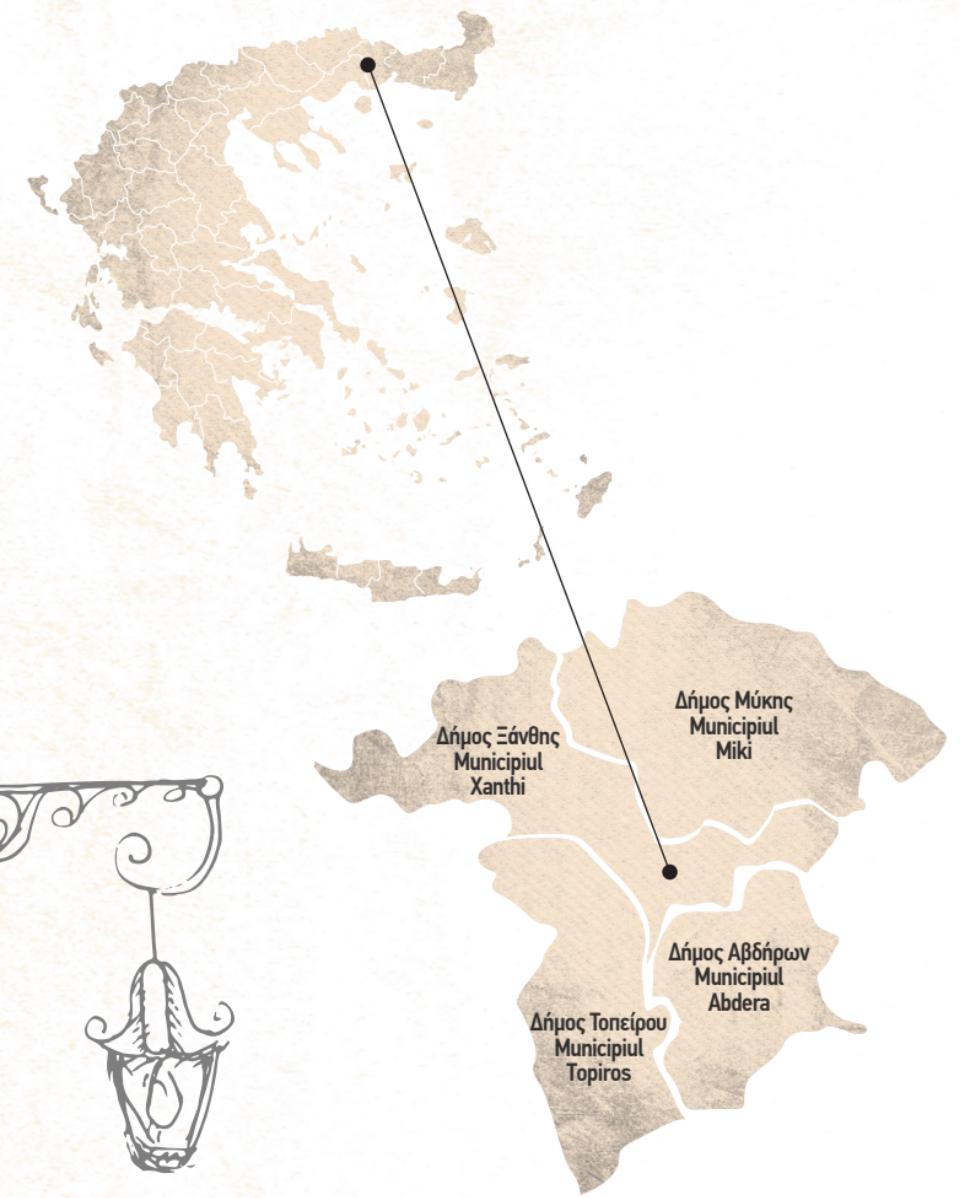
# Xanthi

marea doamnă a Traciei



Οδηγός Επισκέπτη | Ghid de vizitare





*Λίγα λόγια...*

### **Περιφερειακή Ενότητα Ξάνθης Unitatea Regională Xanthy**

Η Ξάνθη είναι η διοικητική έδρα του νέου Δήμου Ξάνθης, ο οποίος προήλθε από τη συνένωση των πρώην Δήμων Ξάνθης και Σταυρούπολης. Στις σύγχρονες υποδομές πρόσβασης στον Δήμο Ξάνθης, περιλαμβάνονται η Εγνατία οδός, τα δύο (2) Αεροδρόμια Καβάλας και Αλεξανδρούπολης, τα λιμάνια της Αλεξανδρούπολης, της Καβάλας και του Πόρτο Λάγους και οι κάθετοι άξονες σύνδεσης με τη Βουλγαρία.

*Câteva curinte...*

Xanthy este sediul administrativ al noului Municipiu Xanthy, creat prin unirea fostelor primării Xanthy și Stavroupoli. Municipiul Xanthy beneficiază de infrastructuri de acces moderne, dintre care amintim autostrada Egnatia, cele două (2) aeroporturi din Kavala și Alexandroupoli, porturile Alexandroupoli, Kavala și Porto Lagos și rutile verticale de legătură cu Bulgaria.

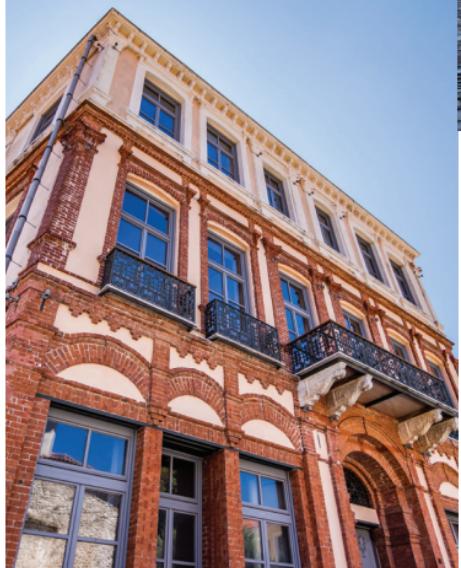


## Η Ξάνθη

Η Ξάνθη αποτελεί πόλη σύμβολο της Θράκης, με ευδιάκριτα παραδοσιακά και σύγχρονα πολιτισμικά στοιχεία, τα οποία συνθέτουν έναν ιδιαίτερο τουριστικό προορισμό καθ' όλη τη διάρκεια του χρόνου. Χαρακτηρίζεται ως πόλη της σύγχρονης πολυπολιτισμικότητας, πόλη της νεολαίας, του κεφιού και της μυσταγωγίας. Πρόκειται για το σταυροδρόμι στο οποίο αιώνες τώρα συναντιέται η ιστορία με τον πολιτισμό, η φύση με τα προσκυνήματα, οι γιορτές με τη γαστρονομία, οι ήχοι με τα χρώματα.

## Η Σταυρούπολη

Σε απόσταση μόλις 26χλμ. από την Ξάνθη, βρίσκεται η Σταυρούπολη, η χώρα των αρχαίων Διών. Μια περιοχή απαράμιλλη σε φυσική ομορφιά, αποτελεί έναν από τους σημαντικότερους προορισμούς για τους λάτρεις του εναλλακτικού τουρισμού και του αγροτουρισμού.



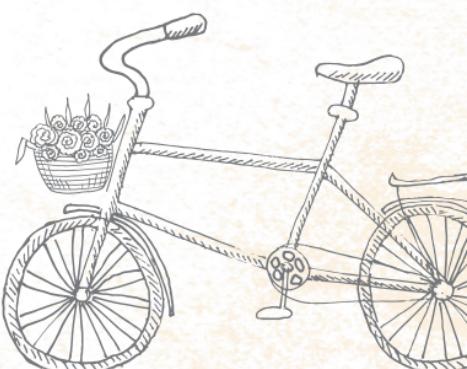


## Xanthi

Xanthi este orașul-simbol al regiunii Tracia, cu elemente culturale tradiționale și moderne distințe, care se îmbină pentru a alcătui o destinație turistică deosebită pe tot parcursul anului. Este caracterizat ca un oraș al multiculturalismului modern, un oraș al tineretului, al poftei de viață și al misticismului. Este locul de răscruce unde se întâlnesc, de secole, cultura cu istoria, natura cu pelerinajele, sărbătorile cu gastronomia, culorile cu sunetele.

## Stavroupoli

La doar 26 km distanță de Xanthi se află localitatea Stavroupoli, patria zeilor antici. Cu o frumusețe naturală de neegalat, zona constituie una dintre cele mai importante destinații pentru iubitorii de turism alternativ și agroturism.



# *Iστορία - Πολιτισμός*

## ► **Ξάνθη**

Η Παλιά Πόλη της Ξάνθης, μοναδικό σύμβολο πολυπολιτισμικότητας, αποτελεί έναν από τους δημοφιλέστερους τουριστικούς - πολιτιστικούς προορισμούς, σε ολόκληρη Θράκη. Στα στενά δρομάκια της ο επισκέπτης συναντά καλοδιατηρημένα αρχοντικά, ιστορικούς ναούς, παλιές καπναποθήκες, τη συνοικία Σαμακώβ, παλιά μουσουλμανικά τεμένη, το σπίτι που έζησε τα πρώτα χρόνια της ζωής του ο μεγάλος μουσικοσυνθέτης Μάνος Χατζιδάκις, τις Γιορτές της Παλιάς Ξάνθης & το περίφημο Ξανθιώτικο καρναβάλι.



## ► **Δημοτική Πινακοθήκη**

### **«Χρήστος Παυλίδης»**

Κτήριο λαϊκού Μακεδονικού χαρακτήρα του 19ου αιώνα, με πλούσιο ξυλόγλυπτο διάκοσμο και ορογραφιές.



## ► **Grand Maison - Οικία γέννησης**

### **Μάνου Χατζιδάκι**

Το οίκημα στο οποίο έζησε τα πρώτα χρόνια της ζωής του ο μεγάλος συνθέτης Μάνος Χατζιδάκις.



## ► **Περιοχή καπναποθηκών**

Πρόκειται για ένα από τα καλύτερα διατηρημένα κτηριακά σύνολα βιομηχανικής αρχιτεκτονικής στην Ελλάδα. Χτίστηκαν στο τέλος του 19ου αι. και αποτελούν μοναδικά δείγματα αρχιτεκτονικής.



## ► **Βυζαντινό κάστρο Ξάνθειας**

Βρίσκεται σε απόσταση 4χλμ. από το κέντρο της Ξάνθης.

## ► **Ποταμός Κόσυνθος**

Ο Κόσυνθος ή «Κοσσινίτης» διασχίζει την πόλη της Ξάνθης χωρίζοντάς την από τον οικισμό Σαμακώβ.

## ► **Παραδοσιακός οικισμός Σαμακώβ**

Συνοικία της Ξάνθης, προέκταση της Παλιάς Πόλης, κτισμένη από τους πρόσφυγες του Σαμάκωβ της Βόρειας Θράκης.



## ► **Παλιά πόλη**

Το 1829 Ηπειρώτες και Μακεδόνες μάστοροι έχτισαν την Παλιά Πόλη με τα στενά λιθόστρωτα σοκάκια της.



### ► Το Λαογραφικό μουσείο

Σε έναν χώρο -στολίδι της περιοχής, μοναδικό δείγμα κατοικίας που κατασκευάζοταν στην Ξάνθη, όλη η καθημερινότητα των προγόνων της πόλης διαφαίνεται και παραδίδεται απλόχερα σε όποιον θέλει να τη γνωρίσει.

### ► Η Κεντρική Πλατεία

Η Πλατεία Δημοκρατίας σχεδιάστηκε το 1870 και φιλοξενεί το Δημαρχείο και το εμβληματικό της ρολόι.

### ► Το παζάρι

Μία από τις μεγαλύτερες και σημαντικότερες υπαίθριες εμπορικές αγορές της Βόρειας Ελλάδας, η οποία υποδέχεται, κάθε Σάββατο σε όλη τη διάρκεια του χρόνου, χιλιάδες επισκέπτες από όλη τη Θράκη και τα Βαλκάνια.

### ► Σταυρούπολη

Σταυρούπολη, ένα μπαλκόνι με θέα στην κοιλάδα του Νέστου. Η ευρύτερη περιοχή της Σταυρούπολης είναι μοναδική σε φυσική ομορφιά και πολιτισμό, με διάσπαρτους παραδοσιακούς οικισμούς και τοπία που κόβουν την ανάσα.

### ► Κάστρο Καλύβας - Ιωνικό

Κατασκευάστηκε από τον Φίλιππο Β' της Μακεδονίας το 340 π.Χ., ενώ η δεξαμενή του αποτελεί μοναδικό δείγμα της αρχαίας μπχανικής και υδραυλικής.

### ► Λαογραφικό μουσείο Σταυρούπολης

Στεγάζεται σε αναπαλαιωμένο νεοκλασικό κτήριο και περιλαμβάνει την ιδιωτική συλλογή της οικογένειας Καραμπατζάκη.

### ► Ο Μακεδονικός τάφος

#### των Κομνηνών Σταυρούπολης

Στα Κομνηνά, 5χλμ. από τη Σταυρούπολη, βρίσκεται ο πιο εντυπωσιακός και καλύτερα σωζόμενος μακεδονικός τάφος της Θράκης.

# Istorie - Cultură

## ► Xanthi

Orașul Vechi Xanthi, simbol unic al multiculturalismului, este una dintre cele mai populare destinații turistice și culturale din Tracia. Pe străduțele sale înguste, vizitatorul poate admira conace bine conservate, lăcașuri de cult cu caracter istoric, vechi depozite de tutun, cartierul Samakov, vechi moschei musulmane, casa în care a locuit în primii ani de viață marele compozitor Manos Chatzidakis, festivalul vechiului oraș Xanthi și renumitul carnaval din Xanthi.



## ► Galeria municipală de Artă

### «Christos Pavlidis»

Clădire în stil tradițional macedonean din secolul al 19-lea, cu decorațiuni bogate sculptate în lemn și decorațiuni murale.



## ► Grand Maison - Casa în care s-a născut Manos Chatzidakis

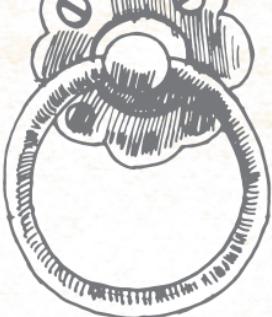
Casa în care a trăit în primii ani ai vieții sale marele compozitor Manos Chatzidakis.



## ► Zona depozitelor de tutun

Este vorba despre unul dintre cele mai bine conservate ansambluri de clădiri din arhitectura industrială din Grecia. Au fost construite la finele secolului al 19-lea și constituie exemple unice de arhitectură.





## ► **Cetatea bizantină din Xanthi**

Se află la o distanță de 4 km de centrul orașului Xanthi.

## ► **Râul Kosinthos**

Râul Kosinthos sau „Kossinitis” traversează orașul Xanthi, despărțindu-l de localitatea Samakov.

## ► **Așezarea tradițională Samakov**

Cartier al orașului Xanthi, prelungire a Orașului Vechi, construit de refugiați din Samakov din Tracia de nord.

## ► **Orașul vechi**

În anul 1829, meșteri din Epir și Macedonia au construit Orașul Vechi, cu străduțele sale înguste și pietruite.

## ► **Muzeul de Folclor**

Într-un decor deosebit, un exemplu unic de locuință tipică din Xanthi, viața de zi cu zi a înaintașilor orașului se dezvăluie și se oferă cu generozitate tuturor celor ce doresc să o cunoască.

## ► **Piața centrală**

Piața Republicii a fost proiectată în anul 1870 și găzduiește Primăria și ceasul său emblematic.

## ► **Piața**

Una dintre cele mai mari și mai importante piețe în aer liber din nordul Greciei care găzduiește, în fiecare sămbătă din an, mii de vizitatori din toată regiunea Tracia și din Balcani.

## ► **Stavroupoli**

Stavroupoli, o terasă cu vedere spre valea râului Nestos. Regiunea în care se află Stavroupoli este unică în ceea ce privește frumusețile naturale și culturale, presărată cu așezări tradiționale și peisaje uluitoare.

## ► **Cetatea Kalivas - Ioniko**

A fost construită de Filip al II-lea, regele Macedoniei, în anul 340 î.Hr., iar rezervorul său este un exemplu unic de mecanică și hidraulică antică.

## ► **Muzeul de Folclor Stavroupoli**

Găzduit într-o clădire neoclasică restaurată, muzeul cuprinde colecția privată a familiei Karambatzaki.

## ► **Mormântul macedonean din Komnina, Stavroupoli**

În Komnina, la 5 km de Stavroupoli, se află cel mai impresionant și mai bine conservat mormânt macedonean din Tracia.



## Φύση

### ► Καταρράκτης του Λειβαδίτη

Στην οροσειρά της Ροδόπης βρίσκεται ο εντυπωσιακός καταρράκτης του Λειβαδίτη, ο οποίος κόβει την ανάσα στον επισκέπτη.

### ► Δάσος Χαϊντούς - Δασικό χωριό Ερύμανθου

Στα 1650μ. υψόμετρο στην καρδιά του Δάσους Χαϊντούς, βρίσκονται τα 12 πλήρως εξοπλισμένοι ξύλινοι οικίσκοι του Δασικού χωριού Ερύμανθου.

### ► Ποταμός Νέστος

Το ποτάμι που στην αρχαιότητα λατρεύοταν ως θεότητα. Η θέα του μαιανδρικού του ρου σήμερα, αφήνει έκπληκτο κάθε επισκέπτη.



# Natură

## ► Cascada Leivaditis

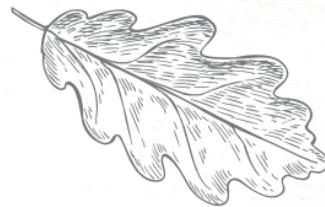
În munții Rodopi se află impresionanta cascadă Leivaditis, care taie respirația vizitatorilor.

## ► Pădurea Chaidous - Satul forestier Erymanthos

La înălțimea de 1650 m, în inima pădurii Chaidos, întâlnim cele 12 case de lemn complet echipate ale satului forestier Erymanthos.

## ► Râul Nestos

Râul care, în antichitate, era venerat ca o adevărată divinitate. Vizitorii rămân uimiți și în prezent la vederea meandrelor sale maiestoase.



# Θρησκευτικά μνημεία

- ▶ **Μπροπολιτικός Ναός του Τιμίου Προδρόμου στην πλατεία Μπροπόλεως**
- ▶ **Ναός των Ταξιαρχών Καβακίου**
- ▶ **Ιερά Μονή της Παναγίας της «Αρχαγγελιωτίσσης»**
- ▶ **Ιερά Μονή της Παναγίας της «Καλαμούς»**
- ▶ **Ιερά Μονή των Παμμεγίστων Ταξιαρχών στη Σταυρούπολη**
- ▶ **Εκκλησία Ευαγγελίστριας στη Σταυρούπολη**
- ▶ **Ιερός Ναός Αγ. Ραφαήλ, Νικολάου και Ειρήνης στο Σταυροχώρι**
- ▶ **Ιερός Ναός Αγίου Βλασίου**
- ▶ **Ιερός Ναός Αγίου Δημητρίου Κιμμερίων**
- ▶ **Τσινάρ Τζαμί**
- ▶ **Εβραικά νεκροταφεία**





## Lăcașuri de cult

- Catedrala mitropolitană Sfântul Ioan Botezătorul din Piața Mitropoliei
- Biserică Sfinții Arhangheli, Kavaki
- Mănăstirea cu hramul Sfânta Fecioară «a Arhanghelilor»
- Mănăstirea cu hramul Sfânta Fecioară «Kalamou»
- Mănăstirea cu hramul Preasfinților Arhangheli din Stavroupoli
- Biserică Evangelistria din Stavroupoli
- Biserică Sf. Rafail, Nicolae și Irini din Stavrochori
- Biserică Sfântul Vlasie
- Biserică Sfântul Dimitrie din Kimmeria
- Moscheea Tsinar
- Cimitire evreiești



## Εκδηλώσεις

### ► Θρακικές Λαογραφικές Εορτές - Ξανθιώτικο Καρναβάλι

Πάνω από 15 ημέρες ξέφρενου γλεντιού σε μια «Πόλη με χίλια χρώματα», παρέα με πάνω από 100.000 επισκέπτες κάθε χρόνο. Αυτές είναι οι Θρακικές Λαογραφικές Εορτές και το Ξανθιώτικο Καρναβάλι, το μεγαλύτερο στη Βόρεια Ελλάδα.

### ► Γιορτές παλιάς πόλης της Ξάνθης

Από το 1991 και κάθε χρόνο την πρώτη εβδομάδα του Σεπτεμβρίου, τα σοκάκια της παλιάς πόλης της Ξάνθης πλημμυρίζουν από μουσική, φαγητό και ποτό και χιλιάδες επισκέπτες. Πρόκειται για τον δεύτερο μεγαλύτερο θεσμό στην Ξάνθη μετά τις Θρακικές Λαογραφικές Εορτές.

### ► Γιορτές νεολαίας

Στα τέλη της Άνοιξης οι νέοι της πόλης παίρνουν τα πνίγια και γίνονται πρωταγωνιστές, προκειμένου να μυήσουν τους κατοίκους και τους επισκέπτες στον πολιτισμό του τόπου τους.

### ► Διεθνές Μουσικό Φεστιβάλ «Ξάνθη Πόλις Ονείρων»

Η πόλη της Ξάνθης τιμά τον κορυφαίο μουσικοσυνθέτη, Μάνο Χατζιδάκι. Μουσικά σχολεία, διακεκριμένοι άνθρωποι της τέχνης και του πολιτισμού, συναντώνται κάθε Απρίλιο στην πόλη της Ξάνθης, δημιουργώντας ένα καλλιτεχνικό συμπόσιο διεθνούς εμβέλειας.

### ► Έθιμο της Καμπίλας στη Σταυρούπολη την Καθαρά Δευτέρα

Δεν υπάρχει ιδανικότερος προορισμός την Καθαρά Δευτέρα, από την Σταυρούπολη. Παραδοσιακοί ήχοι, νηστίσιμα εδέσματα, άφθονο κρασί και το περίφημο «Έθιμο της Καμπίλας», δημιουργούν μια ανεπανάληπτη εμπειρία στον επισκέπτη.

## Evenimente

### ► Festivaluri de tradiții folclorice tracice - Carnavalul din Xanthi

Peste 15 zile de sărbători frenetice, într-un „Oraș cu o mie de culori”, împreună cu peste 100.000 de vizitatori în fiecare an. Este vorba despre Festivalurile de tradiții folclorice tracice și Carnavalul din Xanthi, cel mai mare din Grecia de Nord.

### ► Zilele Orașului Vechi din Xanthi

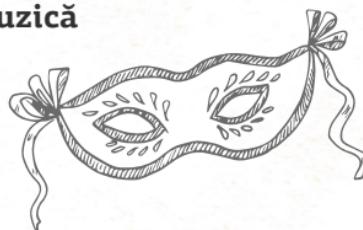
Începând cu 1991 și până în prezent, în fiecare an în prima săptămână din septembrie, străduțele orașului vechi din Xanthi sunt inundate de muzică, mâncare, băutură și mii de vizitatori. Este vorba despre cea de-a doua sărbătoare ca dimensiuni din Xanthi după festivalurile de tradiții tracice.

### ► Zilele tineretului

La sfârșitul primăverii, tinerii preiau conducerea și devin protagonisti pentru a iniția locuitorii și vizitatorii în cultura orașului lor.

### ► Festivalul Internațional de Muzică «Xanthi - Oraș al Viselor»

Orașul Xanthi îl cinstește astfel pe marele compozitor Manos Chatzidakis. Școli de muzică și personalități ale artei și culturii își dau întâlnire în fiecare an în aprilie în Xanthi pentru a crea un simpozion artistic de anvergură internațională.



### ► Obiceiul cămilei din Stavroupoli, în Lunea curată

Nu există nicio destinație mai potrivită pentru Lunea curată decât Stavroupoli. Cântecele tradiționale, bunătățile de post, vinul din belșug și celebrul „obicei al cămilei” creează o experiență de neuitat pentru orice vizitator.



# Τοπικές γεύσεις

Μέσα από τις γεύσεις και τα αρώματα της τοπικής κουζίνας της Ξάνθης, θα βιώσετε πρωτόγνωρες εμπειρίες. Εκεί, θα συναντηθείτε με την ιστορία της, θα γνωρίσετε τον πολυπολιτισμικό χαρακτήρα της και θα ανακαλύψετε τα πιο ενδόμυχα μυστικά της.

## Οι επιλογές είναι πολλές και σίγουρα θα σας ενθουσιάσουν:

Πικάντικα σουτζούκια, ζουμερά κεμπάπ & μυρωδάτα λαχανατζούν, καβουρμάς, παστουρμάς, αρνάκι με γιουφκάδες (μακρόστενες χυλοπίτες), παστουρμαδόπιτες, κεφαλόπουλα & όστρακα από τη Βιστωνίδα.

Σιροπιαστά γλυκά Ξάνθης, όπως σάμαλι και σαραγλί, Ξανθιώτικες καριόκες, ξηροί καρποί, ανατολίτικα γλυκίσματα, σιροπιαστό γκελίν μποχτσά, σεκέρ παρέ από σιμιγδάλι και φρέσκο βούτυρο και σουτζούκ λουκούμη. Τέλος, επισκεφθείτε τα τοπικά οινοποιεία, γευθείτε τα εξαιρετικής ποιότητας ξανθιώτικα κρασιά, όπως και τα «ρακοκάζανα» που με μοναδική τεχνική τελείται κάθε χρόνο η ιεροτελεστία της απόσταξης του τσίπουρου.





## Gastronomia locală

Savurând gusturile și aromele locale din Xanthi vă veți desfășa cu experiențe unice. Vă veți întâlni astfel cu istoria orașului, veți cunoaște caracterul său multicultural și veți descoperi secretele sale cele mai bine păstrate.

**Opțiunile sunt numeroase și cu siguranță vă vor încânta:**  
Chiftele picante, kebab succulent și lahmacun aromat, specialitatea de tip tobă kavourmas, pastramă, miel cu tăieșei „iufkades” (tăieșei format lung), plăcinte cu pastramă, chefal și scoici din Vistonida.

Dulciuri însiropeate din Xanthi, cum ar fi samali și sarailii, fursecuri cu ciocolata kariokes, fructe uscate, dulciuri orientale, dulciuri însiropeate gelin bohcea, seker pare din gris și unt proaspăt și ruladă de rahat. În cele din urmă, vizitați fabricile locale de vinuri și gustați excelentele vinuri de Xanthi, precum și „cazanele de rachiul” prin intermediul cărora, în fiecare an, printr-o tehnică unică, se celebrează ritualul de distilare a rachiului.



## Οικοτουριστικές και Αιθλητικές Διαδρομές

### Πεζοπορικές διαδρομές

Μοναδικές πεζοπορικές διαδρομές, οι οποίες μένουν αξέχαστες σε όσους τις επιλέξουν:

**Δασικό Χωριό Ερύμανθου** (32,5χλμ. από τη Σταυρούπολη) μέσα από ειδικά διαμορφωμένο και **σπηλασμένο μονοπάτι**, με προορισμό τον καταρράκτη Λειβαδίτη ή Τραχωνίου, ύψους 60μ.

**Έναρξης από Γαλάνην** (16,90χλμ. ΝΔ της Ξάνθης) στην πηγή του Κρωμνικού, περίπου 12χλμ. Για μεγάλους και παιδιά. Διάρκεια: 2 ώρες.

**Έναρξη από τη Γαλάνην προς την πηγή Κρωμνικού** και στη συνέχεια προς τον σταθμό Λιβερών, μέσα στα στενά του Νέστου ως τη Σταυρούπολη. Διάρκεια: 6 ώρες και 30'.





# *Ecoturiom și excursii sportive*

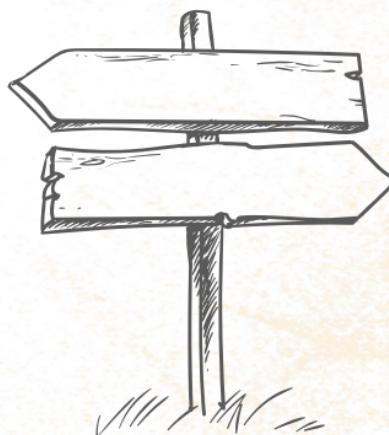
## **Trasee turistice**

Trasee turistice unice, de neuitat pentru cei care le aleg:

**Satul forestier Erymanthos** (32,5 km depărtare de Stavroupoli) pe un **traseu special organizat și marcat**, având ca destinație finală cascada Leivaditi sau Trachonio, cu o înălțime de 60 m.

**Cu începere de la Galani** (16,90 km NV de Xanthi) la izvorul Kromniko, aproximativ 12 km. Pentru adulți și copii. Durata: 2 ore.

**Începere de la Galani** către izvorul Kromniko și în continuare către gara Livera, prin strâmtorile râului Nestos până la Stavroupoli. Durata: 6 ore. și 30 min.



# Υπαίθριες δραστηριότητες αναγνωρήσ

Οι καταρράκτες, τα πανέμορφα δάση και τα εκπληκτικά βραχώδη τοπία της οροσειράς Ροδόπης και η κοιλάδα του Νέστου, δημιουργούν ένα ιδανικό περιβάλλον, που αναδεικνύει τον Δήμο Ξάνθης σε έναν από τους γνωστότερους προορισμούς εναλλακτικού τουρισμού σε όλα τα Βαλκάνια.

Κανόε-καγιάκ, rafting, mountain bike, οδήγηση με τζιπ 4x4, flying fox, τοξοβολία, ιππασία, βρίσκονται στην πημερήσια διάταξη, σε μια περιοχή ασύγκριτης ομορφιάς και δυνατοτήτων. Ενώ, αγώνες ορεινού τρεξίματος και ποδηλάτου που διοργανώνονται κάθε χρόνο, αποτελούν σημεία αναφοράς για αθλητές εντός και εκτός Ελλάδας. Κάθε Φθινόπωρο η ευρύτερη περιοχή του Δασικού χωριού Ερύμανθου συγκεντρώνει μανιταρόφιλους από όλη την Ελλάδα σε μια «τελετή» εξερεύνησης του μυστηριώδους κόσμου των μανιταριών.





## *Activități de agrement în aer liber*

Cascadele, frumoasele păduri și peisajele stâncoase uimitoare din Munții Rodopi și valea râului Nestos creează cadrul ideal care recomandă municipiul Xanthi ca una dintre cele mai cunoscute destinații pentru turism alternativ din întreaga zonă balcanică.

Caiac-canoe, rafting, mountain bike, conducere de vehicule de teren 4x4, flying fox, tir cu arcul, călărie, sunt doar câteva dintre activitățile care pot fi desfășurate zilnic în această zonă de o frumusețe deosebită ce oferă nenumărate posibilități. Cursele de alergare montană și ciclism montan organizate în fiecare an aici constituie puncte importante de reper pentru atleți din Grecia și din străinătate. În fiecare toamnă, în zona din jurul satului forestier Erymanthos își dau întâlnire iubitori de ciuperci din întreaga Grecie, într-o „ceremonie” de explorare a lumii misterioase a ciupercilor.



## Η γύρω περιοχή

### Λίμνη Βιστωνίδα

Σε απόσταση μόλις 20χλμ. από την Ξάνθη, ο επισκέπτης θα συναντήσει έναν από τους μεγαλύτερους και ομορφότερους υγροβιότοπους της Ευρώπης που προστατεύεται από τη σύμβαση Ramsar, τη λίμνη Βιστωνίδα.

### Αρχαιολογικό Μουσείο Αβδήρων

Στην έκθεση εκτίθενται αντικείμενα από τον 7ο αι. π.Χ. μέχρι τον 13ο αι. μ.Χ. που βρέθηκαν στην πόλη και τα νεκροταφεία των αρχαίων Αβδήρων.

### Παραλίες

Κοντά στην Ξάνθη υπάρχουν αρκετές παραλίες που μπορεί κάποιος να απολαύσει τη θάλασσα, τον ήλιο και τα αμέτρητα χιλιόμετρα παραλίας. Οι παραλίες βρίσκονται στον Δήμο Τοπείρου, στα Μάγγανα, στα Άβδηρα, στο Μυρωδάτο και στα Μάνδρα.





## *Regiunea extinsă*

### **Lacul Vistonida**

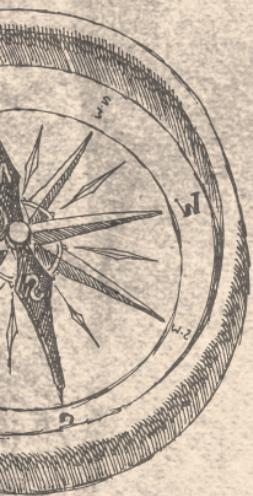
La doar 20 km de Xanthi, vizitatorul are posibilitatea de a admira lacul Vistonida, unul dintre cele mai mari și mai frumoase hidro-biotopuri din Europa, protejat prin Convenția Ramsar.

### **Muzeul Arheologic Avdira**

Expoziția prezintă obiecte din perioada cuprinsă între secolul al 7-lea î.Hr. și secolul al 13-lea d.Hr. descoperite în orașul antic Avdira și în cimitirele acestuia.

### **Plaje**

În apropierea orașului Xanthi există numeroase plaje unde vă puteți bucura de mare, soare și nenumărați kilometri de plajă. Plajele se află în localitățile Topeiros, Maggana, Avdira, Mirodato și Mandra.



[www.cityofxanthi.gr](http://www.cityofxanthi.gr)

